

Nemzeti Múzeum Könyvtára

Budapest.  
Múzeum-körút.**ÁDI UJSÁG**

Politikai, társadalmi és közgazdasági lap.

Megjelenik csütörtökön és vasárnap reggel.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Csongrád, Kossuth tér 9. szám.Felelős szerkesztő: **Bartoss Károly.**  
Felelős kiadó: **Szilber J. Antal.**Nyomatott a laptulajdonos Szilber J. Antal  
könyvnyomdájában. Előfizetés 1 óra 50 f.**Magyar nagyasszonyok.**

Csendes, boldog időkben nem hallani róluk. Nem szerepelnek a nyilvánosság előtt. Ott élnek le áldásos életüket a család meghitt körében, őrzik, fokozzák családi tűzhelyük melegét, gyereket nevelnek, háztartást vezetnek és ösztökélő szeretetükkel csendes társaként állnak a férfi mellett, aki kint harcol az életben a mindennapi kenyérért. De borus, küzdelmes időkben kilépnek elzárkózottságukból, hogy mint az ország első asszonyai példát adjanak nőtestvéreiknek — irgalomban, emberszeretetben, kötelességteljesítésben. Csodálatos történelmünk annyi dicső és tragikus korszakában a magyar nagyasszony akarva nem akarva a kellő pillanatban mindig előtérbe lépett, nem mintha kereste volna a szereplést, nem mintha kérkedett volna hazafiasságával, hanem mert úgy követelte a nemzet üdve és úgy parancsolta a magyar érzés. Örök típus marad Magyarország életében a nagyasszony, aki sebeket kötöz, beteget istápol, csüggedőkbe lelket önt és boldog érzéssel veti oda kincseit vagy szerény megtakarított pénzét a haza oltárára, hogy segítsen azokon, akik segítségre szorulnak — segítsen bajbajutott magyar testvéreinek. Mert a szájalom, segítés, gyógyítás elsősorban asszonyi erények, az asszonyi lélek maga szubtilis gyöngédségben irgalmatosságra termett és fogékonyabb mint a férfié, akit megőröl, megkeményít az étellel való küzdelem. Nehéz napjainkban boldog vigasz, hogy megint gyönyörködhetünk a magyar nagyasszonyok lelki jóságában, hogy a kötelesség hívó szavára megint ott találjuk őket az önkéntesen áldozók első sorában.

Magyarország első asszonya, kormányzónk fenkölt lelkű élettársa állt legnagyobb jótékonyági akciónk élére, hogy nevének igéző varázsával adakozásra indítsa a tehetőseket és segítse a tél viszontagságain mindazokat a szerencsétleneket, akik önhibájukon kívül nem képesek segítség nélkül megküzdeni a mai idők példátlan nehézségeivel. *Horthy* Miklósné nevét hosszú sorban követik az asszonyi nevek — nagyasszonyé valamennyi — akár történelmi csengésűek, akár egyszerű polgári családoké, megérdemlik, hogy elsoroljuk valamennyit, mert hordozói ők a legnemesebb magyar asszonyi tradíciónak. De egy nevet mégis ki kell emelnünk közülük, egy olyan nevet, amelynek birtokosa eddig félve került minden nyilvánosságot, noha jótékony keze titokban sok ezer könyvet törölt le már eddig is megkínzott

arcokról. *Károlyi* Gyuláné grófné neve ez. Egy szinte gondosan elbujtatott kis hír jelent meg a napi hírek között az ujságok hasábjain, amely arról szól, hogy *Károlyi* Gyuláné, a miniszterelnök felesége és leánya, *Károlyi* Emma grófné, levelet írtak Budapest polgármesterének és abban felajánlották, hogy a téli hónapokban naponta 100 éhező szegény ebédjét váltják meg a fővárosi étkeztetési akciónál, azonkívül a fővárosi gyermekotthonaiban 30 szegénysorsu gyermek intézeti ellátását vállalják magukra. Leikesítő példa ez régi nagyasszonyaink visszatérő gesztusa, amely megmutatja, mit vár a mai magyar élet a magyar lelkű asszonyoktól. Példa, amely rávilágít a miniszterelnök feleségének lelkületére.

Amíg a férfi a magyar történelemben is szinte példa nélkül álló önfeláldozó kötelességtudással teljesíti

a kormányelnökséggel járó nehéz feladatokat, erejének minden megfeszítésével normális mederbe próbálja terelni, kívülről megtámadott gazdasági életünket, addig az asszony is kiveszi a maga részét a kötelességteljesítésből, altruisztikus önfeláldozással, szamaritánus jósággal siet mostoha sorsu magyar véreinek segítségére.

Ilyen példák láttán ujjongva kap szárnyra bennünk a már már lankadó bizakodás: ha a politikai és társadalmi életünk vezetőiben ilyen épen él a felelősség és a kötelesség érzése, a magyar élet rövidesen újra felvirágozik és rövidesen vége szakad ennek az átmeneti szomorúságnak, amelyre úgy fogunk visszaemlékezni, mint valami lidércnyomásos álmra. Csak sokan, nagyon sokan legyenek, akik példát vesznek a *Horthy* Miklósnékról és *Károlyi* Gyulánékról, sokan legyenek a magyar nagyasszonyok és a magyar könnyek gyorsan felszáradnak.

**Krüger Aladár dr. vasárnap Szentesen és Csongrádon előadást tart.****Csongrádon vasárnap, Csanyteleken hétfőn tart parasznapot a kerület országgyűlési képviselője.**

*Krüger* Aladár dr. országgyűlési képviselő, — amint azt már jeleztük, — szombaton délután érkezett meg Csongrádra. A képviselő munkaprogramja, ha lehet, ezúttal még zsufoltabb, mint szokott lenni egyébként. Vasárnap reggel 9-10 óráig fogadhatja csak a Gazdasági Egyesületben a feleket, mert tíz órakor már indulnia kell Szentesenre, ahol a már jelzett gazdasági előadás keretében fog előadást tartani a gazdasági élet etikájáról. Arra kéri tehát a csongrádi

feleket, hogy lehetőleg a tanyaiak jelenjenek meg a délelőtti fogadó-órán, mert a városi panaszosokat estefelé fogja fogadni a *Keresztény Kaszinó* (Polgári Kör) helyiségében a *Katholikus Nőegylet* kulturdelutánja után. A tanyaiaknak bajosabb lenne ebben az időpontban a megjelenés, éppen ezért kéri a képviselő, hogy a reggeli fogadó-órát a városiak engedjék át a tanyai panaszosoknak.

Hétfőn reggel *Krüger* Aladár dr. Csanytelekre megy és délelőtt ott tart parasznapot.

**Csongrádvármegye közig. bizottságának szerdai ülése.**

Csongrádvármegye Közigazgatási Bizottsága alsótakáchi *Farkas* Béla dr. főispán elnöklése mellett szerdán, f. hó 9-én délelőtt ülést tartott. Az ülés megnyitása után *Csergő* Károly dr. alispán terjesztette elő november hóra vonatkozó jelentését.

**A kistéleki szolgabírói kirendeltség megszüntetése.**

A jelentés elsősorban megállapítja, hogy a kormánynak legutóbb megjelent rendelete, amely egyes fősolgabírói járások és szolgabírói kirendeltségek megszüntetésére vonatkozik, Csongrádvármegyét is közelről érinti, mert ezen rendelet megszüntette az eddig fennállott kistéleki szolgabírói kirendeltséget és elrendelte, hogy csongrádi járás székhelye Csongrádról Kistélekre helyeztessék át. Ezen rendelet ezen szervezeti változások végrehajtásának határidejéül 1932. évi május 1-ét állapítja meg, egyben elrendeli, hogy a törvényhatósági bizottság e változásokkal járó szervezési és az azzal kapcsolatos egyéb intézkedéseket, valamint a szervezési szabályrendelet módosítására vonatkozó intézkedést tegye meg és az erre vonatkozó határozatát

1932. évi március hó 1-ig a belügyminiszterhez jóváhagyás végett terjessze fel.

Ugyanezen kormányrendelet kimondja azt is, hogy egyes megüresedett járási tisztviselői állásokat nem lehet kinevezett járásorvosokkal betölteni, hanem ezenkívül a járásorvosi feladatkört megbízás útján tiszteletbeli járásorvosokkal kell ellátni. Amennyiben valamely járásban különösen indokolt volna mégis a járásorvosi állásnak kinevezés útján való betöltése, ehhez az engedélyt esetenként, a helyi viszonyok figyelembevételével, a belügyminiszter adja meg a népjóléti és munkügyi miniszterrel egyetértőleg.

Csongrádvármegyében jelenleg csak a csongrádi járásorvosi állás van betöltve, míg a kiskundorozsmai és a mindszei járásorvosi állások üresedésben vannak s így ezekre nézve a fenti kormányrendelet értelmében kell eljárni.

**A háztartási és egyéb vármegyei alapok költségvetését jóváhagyta a miniszterközi bizottság.**

Megemlékezik az alispán arról, hogy — amint azt már megírtuk, — a belügyminiszteriumban működő miniszterközi bizott-

ság és a hatos bizottság, egészen lényegtelen módosításoktól eltekintve, jóváhagyta a vármegye háztartására és egyéb vármegyei alapokra vonatkozó költségvetést és hozzájárult, hogy a vármegyei közkórház részére az eddigi ellátmány folyósították. Miután az új kórházi rendelet az egyes törvényhatóságok köteletségévé teszi saját betegek ápolását, az alispán intézkedett az iránt, hogy a vármegyei kórházban ápolts, idegen törvényhatóságokhoz tartozó betegek, ha állapotuk engedi, elbocsátassanak a betegek létszámából.

**A szegénysorsu betegek gyógyszer-számláit a városnak kell fizetni.**

A 6000/1931. M. E. sz. rendelet 15. § a kimondotta, hogy a szegények részére rendelt gyógyszer költsége 1931. évi november hó 1-től az illető várost és községeket terheli. Ezen intézkedés az ingyen gyógyszer költségeit a helyi hatóságok terhére hárította át, ami különösen azért nehezen hajtható végre, mert a városok és községek e célra fedezetel nem rendelkeznek. A hivatkozott rendelet szerint a költségekre a népjóléti és munkaügyi minisztérium a városok és községek részére hozzájárulásokat engedélyez. E tekintetben sajnos, azt a leiratot kaptam, hogy a minisztérium ily hozzájárulásokat az államháztartás mai helyzetében nem utalványozhat. Minthogy viszont most, a téli inséges időszak közepén fokozottan fontos a szegény betegeknek és családoknak gyógyszerrel való ellátása, s minthogy a községeket és városokat ez az intézkedés teljesen váratlanul érte, sürgős felterjesztést intéztem az alispán a népjóléti és munkaügyi miniszterhez, hogy a

kormányrendeletben kilátásba helyezett hozzájárulások megállapításáról és kiutalásáról sürgősen gondoskodják, mert ellenesetben ebben a szociális természetű kérdésben igen súlyos fennakadások fognak bekövetkezni.

**Csongrád pótdóója 89 százalékos és 5 százalékos kereseti adó.**

Az alispán a megyei városok és községek költségvetéseit már elbíráta. A hozott határozatok szerint Szentes város 1932. évi pótdóóját a város által megállapított 73 százalékkal szemben 68 százalékosban és a kereseti adó kivételével kulcsát 5 százalékosban, Csongrád város pótdóóját a város által elfogadott 89 százalékos és 7 százalékos kereseti adó kulcsban állapítottuk meg.

**Vesszőfonó háziipari tanfolyam Csongrádon.**

Megírtuk, hogy Csongrádon vesszőfonó háziipari tanfolyam nyílik. Ezt a ténnyt a következőkben jelentette be a bizottságnak az alispán:

Igen figyelemre méltó kezdeményezés a mai sivatár viszonyok között Csongrád város azon intézkedése, hogy a tisztai füzes területek vessző termését helyben dolgoztatja fel s e célból vesszőfonó háziipari tanfolyamot rendezett, ahol kb. 50-60 egyén vesz részt. A tanfolyam a szegedi háziipari felügyelőség utasítása szerint és az általa kiküldött mester vezetésével főként oly tárgyak előállításával foglalkozik, melynek az értékesítése nagyobb akadályba nem ütközik, úgy, hogy a vesszőfonók részére elég szép téli keresetet fog biztosítani.

**A meggondolatlan embervadászat vége.**

Pozsár Ábel volt csongrádi asztalos 5 évvel ezelőtt egy peres ügyben a vallomásra eskütt tett Szentmiklóssy András bírósági végrehajtót feljelentette felettes hatóságához hamis eskü miatt.

Pozsár Ábel a peres ügyben Fonyó János vallomásával igyekezett a végrehajtó vallomását megcáfolni, de ez neki nem sikerült, perét elvesztette.

Szentmiklóssy végrehajtó ellen ez ügyvel kapcsolatban névtelen feljelentés is tétetett egy csomó bűnügy elkövetésével vádolva a végrehajtót, amely névtelen feljelentést ugyancsak Fonyó János, Palásti István, Fodor Lajos, Hajdu István valótlan állításával igyekezett a névtelen feljelentő alá támasztani.

A kir. Ügyészség a hivatalos iratokkal megcáfolt valótlan állításokra az eljárást a végrehajtó ellen megszüntette.

Pozsár Ábelt 5 éve húzódó rágalma-zásért a szegedi bíróság f. hó 11-én vonta felelősségre meggondolatlan cselekedetéért, ahová Pozsárt Csillaghegyről Budapesten át csendőrség vezette elő és Pozsár Ábelt a bíróság e tetteért 1 hónapi fogház büntetéssel sújtotta, egyben kötelezte az ítéletet egész terjedelmében újságban közzétenni.

A circa 250 P költségek meg nem állapítása végett a sértettet védő dr. Reich Zoltán szegedi ügyvéd felelősséggel állt. Az ítéletben sértett és a vád képviselője megnyugodott, vádlott felelősséggel jelentett be. Úgy tudjuk ennek az ügynek folytatása következik.

**Krüger Aladár dr. képviselő terjesztette elő az O. F. B. működésének meghosszabbításáról szóló törvényjavaslatot.**

A képviselőház pénteki ülésén terjesztette elő Krüger Aladár dr. az O. F. B. működésének meghosszabbításáról szóló törvényjavaslatot. Előadói beszédében Krüger Aladár reámutatott arra, hogy az 1920. XXXVI. t. c-kel kezdeményezett földbirtokrendezés az urbéri jogviszonyok megszüntetése óta a legnagyobb jelentőségű földbirtokpolitikai esemény. A földbirtok politikai célja a földbirtok arányosabb megosztása. Ez Magyarországon a háború után különösen indokolt volt és céljával azt tűztük ki, hogy a folyton szaporodó földműves népesség saját tulajdonhoz jutva, belterjes gazdálkodást folytasson és így a magyar föld egyre több munkás kéznek juttasson kenyeret, a fokozott mezőgazdasági termelés a többi foglalkozási ágakban is minél több egyénnek juttasson megélhetést és az intenzív gazdálkodás a kivétel fokozása révén kereskedelmi mérlegünket is javítsa. Ezek a célok szabták meg a földbirtokrendezés kereteit.

A háboruban azonfelül a földreform politikai jelszavá is vált. A magyar földbirtokrendezés a politikai jelszavakat csak annyiban vette figyelembe, hogy a felizgatott kedélyeket szociálpolitikai célok lehető megközelítésével igyekezett megnyugtanni. A ma-

gyar földbirtokrendezést nem politikai mellék-célok, hanem kizárólag szociális szempontok vezették. Erre annál inkább szükséges rámutatnunk, mert a Magyarországiól elcsatolt területeken az oláhok, csehek és szerbek olyan földreformot hajtottak végre, melynek célja a magyar birtokos osztály kifosztása volt. Példa erre Erdély, ahol a legegészségesebb volt a földbirtok megosztása, mégis az oláhok 2.700.000 kat hold területet vittek el és pedig nemcsak nagybirtokosoktól, hanem magyar telepeseiktől, magyar egyházaktól is.

Nem is tudták mind kiosztani, mintegy 1.000.000 kat hold elrabolt magyar föld kiosztatlanul maradt.

A magyar földbirtokrendezés elég gyorsan befejeződött. Az urbéri jogviszonyok rendezése egy negyed századot meghaladó időt vett igénybe, pedig a mostani földbirtokrendezés méltán állítható párhuzamba az urbér rendezéssel, ha a munka nagyságát nézzük. Legsikerültebb a házhelyrendezés, 59.586 holdon 259.645 új házhely létesült. Az egész földreform 940.639 kat. holdat 410.282 kis embernek. A Földbirtokrendező Biróság 10 év alatt 558.660 beadványt intézett el s visszatekintve a 10 éves munkára, a teljes elismerés zászlaját kell meghajtani a Földbirtokrendező Biróság előtt.

Az 1928. XLI. t. c. 1931. végére tervezte az O. F. B. megszüntetését. A határidő közel van, azonban még olyan nagymennyiségű teendő és megoldásra váró kérdés áll előttünk, hogy a földbirtokrendezést befejezettek nem tekinthetjük. Különösen a földhözjuttatottak tekkönyveinek rendezése, az ármegállapítások és a vagyonváltások elszámolása terén kell még számolnunk igen jelentékeny munkával. Ezt a munkát nem lehet most új bíróságra bízni, mert az a munka elvégzését rendkívül meglassítaná. Nem lehet az O. F. B. bírót a Közigazgatási Birósághoz vagy a Kuriához beosztani, nem lehet ezeket a bírói munkákat valamelyik minisztériumra sem bízni. Marad egyedüli lehetőség: az O. F. B. működésének meghosszabbítása. Ezt tervezi a most tárgyalás alatt álló javaslat, mely az O. F. B. működését 1933. július 30-ig meghosszabbítja ugyan, de a bíróság hatáskörében kizárólag a bírói teendőket hagyja meg, a közigazgatási jellegű teendőket a közigazgatási bizottságok gazdasági albizottságaira és a minisztériumra bizza. Mint az igazságügyi miniszter több ízben hangoztatta: ez egy őszinte javaslat, mely a lehetőségekkel számol. Ezen idő alatt az O. F. B. létszáma fokozatosan csökkenni fog míg a teljes megszűnés bekövetkezik.

Rá kell mutatni arra is, hogy tulajdonképpen a földbirtokrendezésnek leggyengébb pontja: a pénzügyi megoldás. Amilyen szerencsés volt a birtok megosztás bírói keresztülvitele, olyan jogos panaszokra ad okot a pénzügyi lebonyolítás. A megváltást szenvedettek jelentékeny része még ma sem kapta meg földjének ellenértékét, de a földhöz juttatottaknál is nehézségek merülnek fel a fizetés tekintetében. Ha a pénzügyi lebonyolítást is sikerülni fog legalább olyan jól elintézni, mint a bírói munkát, akkor lesz a földbirtokrendezés igazán tökéletes munka. (helyeslés és éljenzés jobról és közepen.)

**Inségmunka Csongrádon.**

Az inségakcióval kapcsolatos inségmunka indul meg hétfőn a tisztaparti füzesekben. A fűzessző vágása, kévébe kötése sok munkásnéznek ad foglalkozást. Az inségmunkások napi 1 P 20 fillér napszámot kapnak a várostól. A fűzessző takarítását nagyobb utjavítási munkák fogják követni, itt azonban az inségmunkások nem pénzben, hanem inségbuzában kapják munkájuk ellenértékét

**SZILBER UJSÁGJÁBAN: HIRDESSZEN a Csongrádi Ujság-ban: Biztos siker**

Oh jaj...! **KÖRÖGES RENDELÉSÉG TOROKFÁJÁS ELLEN** **EGGER MELL: Pasztilla** **Egger Mellpasztilla** **megöl az alkoxoli köhögés!** **Eljen!** **KAPHATÓ GYÓGYSZERTÁRAKBAN ÉS DRUGÉRIÁKBAN** **iszkhamar meggyógyított!**

**Amatőr**  
Amatőr  
filmek  
pirok  
jutányos  
Szilber

**Ha izléstős**  
cigar,  
sajók-  
vetés fel  
**Takály**  
Csongrád  
30. sz. út  
ahol az  
legjobb  
a legolcsó  
Javitások

**Nagyon**  
tartón,  
szolidék  
**Bakosnál**  
Csongrád  
utca 41.

**Karácson**  
S. Lévő  
**Konái,**  
hol tart-  
tást a  
legjobb  
legolcsó

**Elsőre**  
**tűla**  
hasá  
ott  
vaiaim  
ojás-  
szén, m  
állandó  
ható  
**Nyiki**  
utcai  
ben.

**Tiszta**  
a nagy  
zón-  
séget  
**am**  
javítás  
ilyen  
**gabóert**  
is jutt  
lok.  
**Sinál**  
Csongrád  
5.

**Egy**  
er,  
há  
8  
Nem é  
lam s  
fáit  
A leg  
kénye  
oltott  
**gyim**  
nyok  
Szép-  
jutány

— **Elrontott gyomor**, bélzavarok, émelygés, kellemetlen szájjíz, homloklfájás, láz, székszorulás, hányás vagy hasmenés eseteinél már egy pohár természetes »**Ferenc József**« keserűviz gyorsan, biztosan és kellemesen hat. A gyakorlati orvostudomány igazolja, hogy a **Ferenc József** víz használata a sok evés és ivás káros következményeinél igazi jótéteménynek bizonyul. A **Ferenc József** keserűviz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

Terjessze a Csongrádi Ujságot!

**Halló!**

Mielőtt cipőt vagy csizmát csináltatna, a saját érdekében okvetlen keresse fel

**Lovas Mihály cipészt**  
Csongrádon, Szőlőhegyi-u. 66.,  
ahol minden e szakmába  
vágó munkát a legpontosabban és a legolcsóbban készít.

**Halló!**



### Két rendbeli sikkasztásért 8 napi fogházbüntetésre ítélték egy tömörkényi vendéglőst.

A csongrádi kir. Járásbíróság most hirdette ki az ítéletet **Szemerédi Imre** tömörkényi vendéglős ügyében, aki ellen a Hazai Általános Biztosító Rt. feljelentése folytán két rendbeli sikkasztás vétsége címén emelt vádat az ügyész.

A vád szerint még áprilisban történt, hogy a nevezett vendéglős két biztosítást kötött a Hazai Általános Biztosító Rt. részére, de a beszédett díjakkal 76 pengő és 64 fill. nem számolt be.

Szemerédi Imre a most megtartott tárgyaláson a következőket hozta fel mentségére:

— Nem tagadom, tényleg megfelel a valóságnak, hogy az általam felvett biztosítási díjakat nem küldtem el, de ezt azért tettem, mert nekem viszont a társaság nem küldte meg a mult évi biztosítások után járó 90 P díjamat.

Szemerédi Imre állításainak igazolására ezután tanukat is hallgattatott ki a bírósággal, de nem sok eredménnyel, mert a bíróság mégis csak bűnösnek találta két rendbeli sikkasztásért s ezért 8 napi fogház büntetésre ítélte, de az ítélet végrehajtását, büntetlen életére való tekintettel 3 évre felfüggesztette.

## H I R E K.

— **Ma, vasárnap lesz a »Kath. Nőszövetség» kulturdélutánja.** Előadók: Selmeczy Amália, Vakulya Mária, dr. Krüger Aladár, dr. Nagy Balázs, Brunáry Ferenc, Széfföldin Sefek, szimfonikus zenekar, szavaló kórus. A polgári fiúiskola tornatermében lesz d. u. 5 órai kezdettel. Belépő díj nincs. Műsor: 50 fill.

**Szilber ujságjára a Csongrádi Ujságra fizessen elő, 1 óra 50 fillér.**

— **Ramona**, az életből veit nagyhatalásu szerelmes történet a címe annak a kedves darabnak, mit f. hó 12 én este fél 9 órakor és 13-án d. u. 5 és este 9 órakor mutat be az Uránia Mozdó.

— **Adományok az ingyenkonyha javára.** A mai napig a következő adományok érkeztek az ingyenkonyha részére: Tekulics toszámvévó 20 kéve venyige. Juhász Ernő forg. hiv. tisztv. 3 kg. hal. Tekulics Mihály 30 kiló kenyérliszt. Váradi Arthur 150 kg. tűzifa. Piroška Ferenc 10 kg. lencse, 5 kg. rizs, 5 kg. griz. özv. dr. Szarka Mihályné 50 kéve venyige. S. Bánfi Ferenc 1 métermázsa fa. Ornyik György (tanya 982) 50 kg rizs, 15 kg. sárgarépa, 25 kg. köles, 12 kg. borsó, 15 kg. zsir. Greskovics József 232 kg. burgonya, melyért ez uton mond köszönetet a vezetőség.

— **Sinek között legellette a birkáit.** Tenyeri György Baltás 85. szám alatti gazdálkodó ez év április hó 25-én a sinek között legellette a birkáit, azonban a csendőrök észrevették s feljelentést tettek ellene a bíróságon. A bíróság a most megtartott tárgyaláson testiétség elleni kihágásban mondotta ki bűnösnek Tenyerit s ezért 1 napi fogházra, átváltoztatható 10 pengő pénzbüntetésre elítélte. Az ítélet jogerős.

— **Torok és száj fertőtlenítésre — ANOFORM!**

— **Árajánlati felhívás.** Az ingyenkonyha fenntartásához első minőségű olvasztott sertézsirt, marhahúst, rozs, félbarna, barna, vagy kétszeres kényérlisztből készített kenyeret kell beszereznünk. Felhívjuk az érdekelt iparosokat, hogy 1931. december hó 15 én, déli 12 óráig zárt borítékban árajánlatukat a Stefáni anya- és csecsemővédő Intézetnél (Ferencz József-utca 10) adják be. A később érkező ajánlatok figyelembe nem

vétetnek. Egyenlő összegű árajánlat esetén a rendelés hetenként felváltva fog az ajánlattevők között megosztatni. Az anyag esetenként rendelésre a helyszinre szállítandó az ajánlattevő által, melyért külön díj fel nem számítható. Az árajánlatban feltételek fel nem sorolhatók, csupán azt kell az árajánlatiak tartalmazni, hogy 1 kg. sertézsirt, 1 kg. marhahúst, 1 kg. rozskenyeret, 1 kg. félbarna kenyeret, 1 kg. kétszeres lisztből készült kenyeret mennyiért hajlandó szállítani. —

*Nyomorengyhítő Bizottság.*

— **Senki sem csalódott még a 3 sonka védjegyű Magyar Sonkapác eredményében.** Éppen azért a legnagyobb bizalommal tudjuk ajánlani a Hölgyeknek.

**Nemcsak ingyen apróhirdetési kedvezményt ad havonta előfizetőinek,**

— **Megkezdtek a Györfőserdő irtását.** Megirtuk annak idején hogy a város a Györfőserdőt kiirtatja és nemes fákkal telepíti be. Az irtást már megkezdtek, apró parcellákra osztották ki. A faásást arra rászoruló végzik és a kiásott famennyiség után részt kapnak. Eddig 500 munkanélkülit juttattak munkához; egyszerre csak ötven ember dolgozik, két nap mulva jön a másik 50-es csoport, amely átveszi a munkát és irtja a kijelölt területet.

— **December hó 21-én nyílik meg az ingyenkonyha.** Az inségakció bizottság a hideg gyors közeledésére való tekintettel e hó 21-én nyitja meg az ingyenkonyhát. Az ingyenkonyhán étkezők száma előreláthatólag eléri az ezret.

— **Vásár.** Ujkécske községben a legközelebbi országos vásár f. hó 14-én lesz megtartva, melyre vérszentes helyről mindenféle állat felhajtható.

— **A fodrász üzletek karácsonyi és szilveszteri zárórája.** A kereskedelemügyi miniszter megküldötte a kamarának 167. 195. számú rendeletét, mellyel a f. évben megengedte, hogy december hó 24-ére és 31-ére eső csütörtöki napon a férfi és női fodrász üzletek, valamint a manikűr üzletek az ország egész területén reggel 6 órától december 24-én este 7 óráig, december 31-én pedig este 9 óráig nyitvatarthatók legyenek.

— **Az állatvásár forgalma.** A mult pénteki állatvásári forgalomról csak most adtak ki hivatalos jelentést. Összesen 1460 darab jószágot hajtottak fel. Ebből el-

adatott 461 darab. A felhajtás aránya a következőképen oszlik meg: ló 146 (23), szarvasmarha 287 (139), sertés 962 (264), juh 65 (35). Zárójelben az eladott állatok száma van feltüntetve.

— Egger Mellpasziillái köbögésnél, rekedtségnél és hurutnál felülmulhatatlanok, az étvágyat nem rontják. Kapható minden gyógyszerárban, és drogériában. Nincs jobb e kiváló cukorkánál, mert jó ízűek, gyors és biztos hatásuk.

**Nagyszerűen sikerült a Margit kongregáció Szt. Erzsébet ünnepélye.**

Nagyszámu közönség gyűlt össze dec. 8-án este, hogy végignézze a Magyar Királyban rendezett Szent Erzsébet ünnepet, amelylyel a csongrádi urileányok Mária Kongregációja hódolt az Árpádszázi magyar szent halálának 700 éves fordulója alkalmából. A szállodai nagyterem egészen megtelt és a

**hanem ingyen küldi meg karácsonyi ajándékát is, egy tartalmas, szép naptárt.**

közönség nagy figyelemmel és szeretettel nézte végig a kongreganista lányok jól összeállított, élvezetes műsorát.

Az ünnepély ugy anyagi, mint erkölcsi szempontból nagyszerű eredményt ért el, a kongregációs lányok fáradozása megérdemelten megkapta a jutalmát s így a jótékonykodásban is tevékenyen részt vehettek, Szent Erzsébet szellemében gyámolítva a nehéz időktől annyira súlytott szegényeket, inségben és nyomoruságban szenvedőket.

## T. Előfizetőinkhez!

A Csongrádi Ujság 1932. évre szóló naptára a napokban elhagyja a sajtót, így rövidesen megkezdjük annak előfizetőink címére való szállítását.

Ezért kérjük t. Előfizetőinket, hogy a Csongrádi Ujság előfizetési nyugtáját beváltani sziveskedjenek, mivel **csak azon t. előfizetőinknek tudjuk ajándéknaptárunkat eljuttatni, kik hátralékban nincsennek.**

A Csongrádi Ujság  
kiadóhivatala.

**Amatőrök!**  
Amatőr  
filmek  
pirok  
jutányos  
Szilber

**Ha izléstős**  
cigar,  
sajók-  
vele fel  
**Takály**  
Csongrád-  
utca  
30. sz. al-  
ahol az  
nkák  
a legpos-  
s a  
legolcsó-  
nek.  
Javitás-  
nek

**Nagyon**  
okrok  
tartón,  
szolidék  
**Bakosnál**  
Csongrád-  
utca 50.

**Karácsony**  
a Szilber  
**Konál,**  
hol tart-  
tást a  
legben  
legolcsó-  
heti.

**Elsőre**  
kk  
**tília**  
hasá-  
tu-  
ott  
vajam-  
ojás-  
szén,  
nyíva  
állandó-  
ható  
**Nyiki**  
utcai  
ben.

**Tiszta**  
a  
nagy-  
zón-  
séget,  
**ám**  
javítás-  
lyen  
**gabort**  
is jut-  
alok.  
**Sinál**  
sz-  
Csongrád-  
5.

**Egy**  
er,  
ha  
ös-  
Nem  
és  
lam  
st-  
fáit  
A leg-  
kezü-  
oltott  
gyüm-  
nyok  
Szép-  
jutány-  
ok.

## Mit vegyünk Karácsonyra!

**!** Karácsonyra a legszegényebb szülők is iparkodnak meglepni ajándékokkal hozzátartozóikat. — Ma, amikor olyan kevés a pénz, nagy gondot okoz a szülőknek, hogy kevés pénzért olyat vásároljanak, ami nemcsak pillanatnyi örömet okoz, de maradandó ajándék legyen. — Ilyen szép, olcsó és maradandó ajándéktárgyak kaphatók a

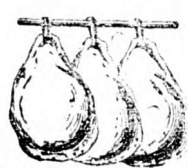
### SZILBER KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN.

Karácsonyfadiszkek, képes könyvek, mese könyvek, képeslap-, fénykép- és amatőr albumok stb. karácsonyi ajándéknak alkalmas tárgyak. Karácsonyi és újévi képeslevelezőlap udjónságokból nagy választék!

## Lapkihordók felvételnek a Csongrádi Ujság kiadóhivatalában.

Disznóöléshez vegyen okvetlen egy adag 3 sonka védjegyű

### MAGYAR SONKAPÁCOT,



mely a sonkáknak és husneműeknek prágai sonkaízűt ad és jó zamatot kölcsönöz. Egy adag 10-15 kiló sonkához vagy hushoz 70 fill.

Egy nagy adag 40-50 kiló hushoz 2 P. Csongrádon a következő helyeken szereshető be: Piroška Ferenc, ifj. Hatvani György, Major Sándor, Erdős Andor és özv. Pachér Béláné fűszerüzletében. — Továbbá minden gyógyszerárban, drogériában és fűszerkereskedésben. Ha valahol nem kapná, úgy rendelje meg a pénz előzetes beküldése mellett a főraktárból

**BAROSS ILLATSZERTÁR Győr,**  
Baross-utca 8. szám. Telefon: 867.

1269—1931. vgh. szám.

### Árverési hirdetmény.

Dr. Máthé Ferenc csongrádi ügyvéd által képviselt Takács István csongrádi lakos javára csongrádi lakos ellen 224 P f tőke és több követelés járulékaí erejéig csongrádi kir. járásbíróóság 1931. évi P. 4805/2 sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőtől 1931. évi november hó 23-án lefoglalt 1384 P fillerre becsült ingóságokra csongrádi kir. bíróóság fenti számú végzésével az árverés elrendeltetvén, annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a következő megnevezett Dr. Ság Lajos ügyv. ált. képvis. Körös Tisza Bank javára 9027 P f s jár. továbbá a foglaltaték javára is, az árverés megtartását elrendelem, de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és **ha el-lenük halasztó hatályu igénykereset folyamatban nincs,** végrehajtást szenvedő lakásán Csongrádon Kettőshalm 501. sz. a. leendő megtartására határidőül **1932. évi január hó 2. napjának d. e. 10 órája** tűzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt hordók, borok, disznók, majorság, 1 csikó s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett szükség esetén becsáron alul is el fogom adni még akkor is, ha a bejelentő fél a helyszínen nem jelenne meg, ha csak ellenkező kívánságot írásban nem nyilvánít.

Csongrád, 1931. évi dec. hó 12.

**Szentmiklóssy András**  
kir. bíróisági végrehajtó.

### Budapesti tőzsdeárak.

Buza: 77 kg-os 13.30—13.80.  
Rozs: 14.40—14.50.  
Tengeri: 14.90—15.25.  
Zab elsőrendű: 25.00—25.50.  
Sörárpa elsőrendű: 21.00—24.50.  
Takarmányárpa elsőrendű: 18.00—18.75.  
Korpa: 15.00—15.20.  
Borju: Elsőrendű 0.68—0.76, másodrendű 0.56—0.66 pengő kilogrammonként.  
Sertés: Könyű sertés 78—88, közepes 88—96, nehéz sertés 96—104 fillér kilogrammonként.

### Budapesti rádióműsor:

#### Dec. 13. vasárnap.

10 Egyházi zene és szentbeszéd. — 11.15 Evangélikus istentisztelet. — 12.20 Az operaházi zenekar hangv. — 2 Gramofonhangv. — 3 Hogyan kell fejni. — 3.45 Rádió Szabadegyetem. — 5 A Székesfővárosi zenekar hangv. — 7 Requiem. — 7.30 Sport- és ügetőversenyeredmények. — 7.45 A mosolygó Arany János. — 9.35 Linz Márta hegedűművész hangv. — 10.10 Cigányzene.

#### Rendszeres hétköznapi leadások:

9.30 hírek. 12.00 déli harangszó, időjárás-, vízállásjelentés, hírek. 1.00 időjelzés, időjárás-, vízállásjelentés. 2.45 hírek, élelmiszerárak. 4.45 időjelzés, időjárás-, vízállásjelentés, hírek.

#### Dec. 14. hétfő.

9.15 Hangv. — 12.05 Szalonzene. — 4 Asszonyok tanácsadója. — 5 A festőállványtól a tárlatig. — 5.35 László Imre magyar nótákat énekel. — 6.45 Német nyelvoktatás. — 7.20 Traeger Ernő dr. előadása. — 7.45 Hangv. — Majd cigányzene.

#### Dec. 15. kedd.

9.15 Az Országos Postászenekar hangv. — 12.05 Gramofonhangv. — 3.30 A Tündérvásár meseórája. — 5 A szivbalyosok helyes életrendje. — 5.25 Szalon- és jazz-zenekar hangv. — 6.30 Francia nyelvoktatás. — 7 Berzeviczy Albert dr. franciányelvű előadása. — 7.20 Éjféli körül. Hangjáték 3 felv. — 9.30 Massány Ernő dr. előadása. — Majd cigányzene.

#### Dec. 16. szerda.

9.15 Kvarterhangv. — 12.05 Szalonzenekari hangv. — 3.30 Morse-tanfolyam. — 4 Divatcsevegés. — 5 A világválság és a nevelés válsága. — 5.30 Az 1. hgve. zenekarának hangv. — 6.50 Olasz nyelvoktatás. — 7.20 A menüettől a rumbáig. — 8.50 A Világpolitika. — 9.20 Beethoven. — 9.35 A zeneművészet klasszikusa. — Majd cigányzene.

## Apróhirdetések

Ebben a rovatban 10 szóig 20 fillérért közlünk hirdetéseket. Cim nélkül közölt hirdetésekrol ingyen adunk felvilágositást. Hirdetéseket minden időben felvesz a Szilber-könyvkereskedés.

Szűk utca 24. sz. ház eladó. Értekezés ugyanott. 3v2

Egy hold kilences eladó Szőlőhegyi utca 26. sz. 5-5

Fél hold Nagyrét vetéssel és fél hold szőlő eladók, el nem kelés esetén haszonbérbe kiadók. Értekezés Fövényi utca 18. sz. a.

Jókai Mór u. 12. sz. alatt 80 kéve szőlő venyige van eladó.

Jókarban lévő 1 öreg hold szőlő a vörös kunyhó dűlőben eladó. Értekezni lehet Pataki Mihály csizmadia mesternél. 4-1

41 hold szántó, melyből 10 hold kaszáló, műút mellett, 4 tanyaépülettel 20.000 pengőért eladó. Cim a kiadóhivatalban. x36

34 hold tanya birtok, melyből 3 hold szőlő, 1 hold gyümölcsös, 5 hold bekerített gyepel, ártézi kuttal és halastóval eladó vagy elcserélendő. Értekezni lehet dr. Rásonyi Papp Pál ügyvéd irodájában. x27

Egy kétszázas keltetőgép eladó. Tudakozódni lehet Buruzs Józsefnél Sip u. 2. sz.

Erszébet utca 16. számú ház vendéglői berendezéssel eladó.

Erszébet utca 8. sz. alatt 2 üzlethelyiség azonnalra kiadó. x46

Hosszu utca 36. számú ház Báró Géza szomszédságában eladó. Értekezés Pácsi utca 32. 10 8

Kevés használt finon férfi télikabát olcsón eladó. Megtekinthető Szt-Háromság-tér 2.

A majsai ut mellett 28 hold tanya föld eladó tanyaival együtt. Értekezni lehet bármikor tanya 351. sz. alatt Gressó Antalnál. 2-1

A pponyi utca 45. számú ház eladó. Bővebet Hunyadi tér 12. sz. alatt. 10-5

Dányi Mihálynak az agyagos ut mellett 1 hold szőlője 3 öles téglapüvellet eladó, esetleg az épület külön is eladó. Értekezés Ferencz József utca 16. sz. 2-2

Iffj. Oláh-féle emeletes ház eladó. Értekezés a Rásonyi irodában. 5-1

Magas árat fizetek használt arany tárgyakért, régi ezüst pénzért, Scheiner ékszerész.

5 kishold és 1000 □-öl föld, melyből 2 hold herés a gyevi dűlőben eladó, esetleg haszonbérbe kiadó. Értekezés a Császárúti iskola mellett 230 a sz. 2-2

Egy házrész kisrét, egy kerékpár és egy 7 hónapos süldő eladó. Értekezés Központi iskolában, Urbánnal. 2-2

Az uraság uton Kuklics János szomszédságában 421 □-öl Kenderföld eladó. Értekezni lehet Zöldkert utca 5. b. sz. alatt. Ugyanott két hizott sertés is van eladó.

Káposztagyalyukat kölcsönbe adok csekély díjazásért. Lapát utca, bogárnárműhely. 2-1

Lapát u. 16. sz. háznál, egy szoba, konyha és kamrás lakás kiadó. Megtekinthető naponta reggel 9 óráig. Érdeklődni lehet Pácsi utca 35. sz. alatt. 2-2

Sági Lajosnak a Kettőshalmi dűlőben lévő tanya eladó. Értekezés Dr. Máthé ügyvédnél. 3-3

2 drb hizott sertés; egyik körülbelül 120—25, a másik 140—45 kilós eladó. Értekezés Deák Ferenc utca 8. sz.

6 hold föld a város közelében eladó. Cim a kiadóban. 2-1

Jókai Mór u. 28. számú ház eladó. Értekezés ugyanott hetipiacos napokon. 5-2

2 és fél hold föld, fele buzával bevettve eladó. Értekezés Nagymező u. 28. sz. 5-2

1454 □-öl Kenderföld eladó. Értekezés Szép utca 21. sz. 3-1

Budapesti nagy gőzmosoda részére gyűjtök fehéreműveket, tisztításra és festésre ruhaneműveket. Gallér tisztítás 12 fillér. Horváth Jenőné előnyomdájában, Kossuth u. 14